

# Condé Nast Traveler

EN  
TENERIFE  
DULCE VIDA  
DE RESORT

TRUTH IN TRAVEL

Nº 43 / SEPTIEMBRE 2011 / 3€

**ISLA MAURICIO**  
ÚLTIMAS NOVEDADES  
DESDE EL PARAÍSO ÍNDICO

**DIEGO LUNA**  
NOS GUÍA POR  
**MEXICO DF**

*Barrios de moda,  
Frida Khato,  
mercados, noche cool y  
nuevos restaurantes*

**101**  
**HOTELES**  
**MUY ESPECIALES**  
**DE NEGOCIOS**  
**DIVERTIDOS**  
**MENOS DE 150€**

HOT LIST 2011

\**Los mejores*  
\**Los más*  
\**Los de*

**GIJÓN**  
CREATIVA, SABROSA,  
AMIGABLE...

**¡NUEVO  
PEKIN!**

¿QUÉ QUEDA DE  
LA CHINA  
MILENARIA?

**COSTA RICA**  
AVENTURA EN LA  
SELVA, VACACIONES  
EN EL MAR

Foto realizada  
en Ciudad del Cielo,  
Santiago



# 101 HOTELES QUE ASEGURAN FELICES SUEÑOS AUN ESTANDO DESPIERTOS

Hoteles que son palacios, castillos que ahora son hoteles, una cabaña en la copa de los árboles, una villa en una playa tropical, con hamaca, o sin hamaca pero con piscina privada, una abadía con fogones celestiales, resorts en los que organizar la reunión de empresa, el último hotel de Nueva York, y este otro al mejor precio... Esta es la lista de nuestros nuevos alojamientos favoritos de esta temporada. Las últimas (y las próximas) inauguraciones, los que se han renovado de arriba abajo, de físico o de carácter, y alguna que otra (re)apertura muy esperada. ¿A qué esperas para reservar?

MARRUECOS ● EN LA LUNA ● CENTRO DE BARRO ● PISCINA DE MERA ● KENIA ● JAMAICA ● CON LOS CIGARRILLOS NEGROS ● EN LA MESA ● HOTEL EN EL CIELO

en \$50 ● A TRAVÉS DE UNO ● 100 ● JORDANIA ● 100 ● MEXICO ● 100 ● EN EL CIELO



## África y Oriente Medio

**MARRUECOS**  
Royal El Mansour, Marrakech

**EMIRATOS ÁRABES**  
Amari Hotel Dubai, Dubai  
OneOnly The Palm, Dubai

**KENYA**  
Majlis, Iki de Lamu  
Solo Lodge, Likiep

**SUDÁFRICA**  
Delaire Graff Estate, Sidirobsich  
Babylozwen, Cape Winelands

**RUANDA**  
Nyungwe Forest Lodge, Parou  
National de Nyungwe

**TANZANIA**  
The Residence Zanzibar, Zanzibar  
Singita Explore, Pwani Gwini

**TÚNEZ**  
Dar El Nefis

## Asia + Pacífico

**AUSTRALIA**  
Saffire Freycinet, Tasmania

**CHINA**  
China World Summit Wing, Beijing  
Hulet House, Hong Kong  
Waterhouse at South Bund, Shanghai  
Yi House Art Hotel, Beijing

**INDIA**  
Leela Palace Kempinski New Delhi, Nueva Delhi  
Ranves, Rajasthan

**JAPÓN**  
Taj Falaknuma Palace, Hyderabad

**MALDIVAS**  
Hotel Kanha, Kiyoto

**ANANTARA KHIVASH VILLAGES, KISHIWI**  
Kishiwah Island

**SINGAPUR**  
Marina Bay Sands, Singapur  
The Fullerton Bay, Singapur

**TAIANDIA**  
Casa de la Flora, Khao Lak

**ANANTARA BANGKOK SATHORN, BANGKOK**  
Napass Koh Samui, Koh Samui  
Siam Kempinski Hotel Bangkok, Bangkok

**VIETNAM**  
Six Senses Con Dao, Con Dao

## América

**ARGENTINA**  
Algodón Mansión, Buenos Aires

**CHILE**  
Le Réve, Santiago  
Casa Atacama, San Pedro de Atacama

**BRAZIL**  
Kena Resort, Aogaz  
Villa Corcovado, Rio de Janeiro

**CANADÁ**  
Thompson Hotel, Toronto

**ESTADOS UNIDOS**  
Americano Hotel, Nueva York Las Vegas  
Cosmopolitan, Las Vegas  
The Chateau, Nueva York  
The Redbury, Los Angeles

**JAMAICA**  
GoldenEye, Ocracostas Bay

**MÉXICO**  
Las Alobas, DF  
Boca Chica, Acapulco

**PERÚ**  
Mincora Marina Hotel, Mincora

**PUERTO RICO**  
W Retreat & Spa, Isla de Vieques

**URUGUAY**  
Fasano Las Piedras, Barra  
Playa Vik, José Ignacio

## Europa

**ALEMANIA**  
Nhow Berlin, Berlín  
Soho House Berlin, Berlín

**AUSTRIA**  
Sofitel Vienna Stephansdom, Viena

**BÉLGICA**  
Tombach House, Bruselas

**ESPAÑA**  
AC Purota de Atocha, Madrid  
Alno, Cícoros  
Barceló Málaga, Málaga  
Cap Rocat, Mallorca  
Corijo Los Malinos, Coto de Gali, Almería  
Gran Hotel Nagari Boutique & Spa, Vigo  
H10 Big Sur, Tenerife  
Hacienda La Boticaña Walford Astoria, Sevilla, Sevilla  
Hilton Sa Torre, Mallorca  
Hospedería Conventual de Alcázar, Cáceres  
Husa Got Valdecañas, Cáceres  
Majestic Residences, Barcelona  
Mercurio Santo Domingo, Madrid  
La Mozarta, Valencia  
Muga de Besoso, Pamplona  
Ohla Barcelona, Barcelona  
Palacio de Sobor, Lugo  
Palacio de Teba, Madrid  
Onco Hotel, Madrid  
Palma Petronilla, Zaragoza  
Urbisai Beach Resort, Ibiza

**FRANCIA**  
Abbaye de Sainte Croix, Provenza  
Chateau de Brangoly, Gersigny  
Francosa  
La Colajimiche, Pyrénes Mer

**Le Royal Monceau, Raffles Paris, París**  
Mandarin Paris, París  
Musée, Rotterdam, Costa Azul  
Shangri La Paris, París

**HOLANDA**  
Conventorium Hotel, Amsterdam  
Hotel De L'Europe, Amsterdam

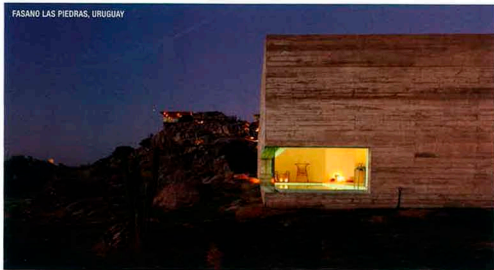
**ITALIA**  
Capri Tiberio Palace, Capri  
Gran Hotel Villa Cora, Florencia  
The Metropolitan, Sicilia  
MONTENEGRO  
Amari Sveti Stefan, Montenegro

**PORTUGAL**  
Anexas do Seixo  
Casa das Janeiras com Vista, Lisboa  
Chateauf d'Ile Rei, Lisboa  
The Ottavos, Cascais  
Vidago Palace, Vidago  
Vila Vita Parc, Algarve

**REINO UNIDO**  
45 Park Lane, Londres  
Etenborough Park, Cotswolds  
St. Pancras Renaissance, Londres  
The Savoy, Londres  
The Zetter Townhouse, Londres

**SUECIA**  
Nobis Hotel Estocolmo  
Tine Hotel, Uppsala

**TURQUÍA**  
Amara, Bodrum  
Pera Palace, Estambul



**REINA PETRONILA A. Zaragoza**

Por su arquitectura (de Rafael Moneo), su situación (en el centro comercial Aragón, muy cerca del Auditorio de Música y del estadio de La Romareda) y sus instalaciones (salones con capacidad para más de 600 personas, gimnasio, spa, piscina climatizada y 185 habitaciones con las tecnologías más punteras), este nuevo recién llegado ya es un imprescindible. Nos encantaron sus baños tipo loft y el hecho de que los niños (hasta los 12 años) en cama extra se alojen gratis >>>Avda. Alcalde Sáinz de Varanda, 2, tel. 876 54 11 36; prestigehw.com; HD: 99€. 🏠🏠🏠

**ÚNICO HOTEL. Madrid**

Sus desayunos de autor, por Ramón Freixa, su un añadido a lo ya de por sí servicios exclusivos que ofrece este recién renovado hotel boutique, antes llamado Selenza. En plena Millá de Oro madrileña, si lo que buscas es un epicentro desde el que dedicarte al shopping descontrolado, solicita su paquete Tour de Compras (414€). Antes de cenar en Ramon Freixa Madrid (dos estrellas Michelin), premio como mejor restaurante de la ciudad por Madrid Fusión, toma un aperitivo en su distinguido y refinado jardín interior >>>Claudio Coelho, 67, tel. 91 781 01 73; unicohotelmadrid.com; HD: desde 190€. 🏠

**USHUAIA BEACH RESORT. Ibiza**

10, Saint Jordi de Ses Salines, tel. 971 396 71; ushuaiabeachhotel.com; HD: desde 118€ por persona. 🏠🏠🏠🏠🏠

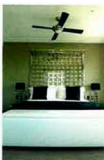
**ESTADOS UNIDOS**

**AMERICANO. Nueva York**

518 W 27th St., entre 10 y 11th Aves., Chelsea, tel. (gratuito) +800 37 46 83 57; hotel-americano.com; HD: desde 278€. 🏠🏠🏠

**COSMOPOLITAN. Las Vegas**

Pese a la ostentación propia de los hoteles casino de Las Vegas, las 2.995 habitaciones del Cosmopolitan se sienten íntimas. Esto se debe, en parte, a su verticalidad, que extiende



**ABIERTO Y PRESUMIDO**  
Una de las estílicas habitaciones del nuevo Room Mate Waldorf.

**OIRÁS HABLAR DE...**

Room Mate Waldorf, Miami

Un nuevo 'compañero de piso' llega a Miami Beach para dar de qué hablar: Waldorf, a dos pasos de la playa. Vistas al mar, ambiente asegurado y los estándares propios de la cadena Room Mate: buena cama, buena ducha, buen desayuno y el mejor precio de la ciudad.

las zonas públicas en tres plantas: los bares y los juegos están en la planta baja, las tiendas en la segunda, y los restaurantes en la tercera. También

de 150€, hay piscinas para todos los momentos del día (y de la noche) y el Marquee Dayclub, un lounge sólo para adultos, se transforma en un gran club nocturno. En las habitaciones, casi todas con terrazas, hay ropa de cama italiana y jaccuzzis, pero también fibros de arte y papeles de pared de Piero Fornasetti con chicas Bond en los baños. >>>3708 Las Vegas Blvd. South, tel. +1 702 698 7000; cosmopolitanlasvegas.com; HD: desde 136€. 🏠🏠🏠🏠

**THE CHATWAL. Nueva York**

Ha costado una década (y una inversión millonaria) convertir el antiguo The Lambs, el famoso club de artistas de Nueva York, en el alojamiento más glamuroso del Theater District. Su dueño, el empresario Sant Singh Chatwal, contó con Thierry Despont para devolver la vida a este monumento de 1905, obra de Stanford White. La fachada Beaux Arts fue cuidadosamente restaurada, pero el resto ha sido reconstruido por completo. El resultado es un moderno clasicismo de inspiración art déco. Las 83 habitaciones (más de la mitad son suites) son un santuario de lujo con divertidas sorpresas: televisores integrados tras los espejos, bidés con control remoto, mesas que se abren, se encienden y son un tocador, etc. El menú del Lambs Club, a cargo



del chef Geoffrey Zakarian, es un must. >>>130 W 44th St., tel. +1 212 764 6200; thechatwalny.com; HD: 358-418€. 🏠🏠🏠

**THE REDBURY @ HOLLYWOOD AND VINE. Los Ángeles**

1717 Vine St., tel. +1 877 962 1717; preferredhotels.com; HD: entre 208 y 300€. 🏠🏠🏠🏠

**FRANCIA**

**ABBAYE DE SAINTE CROIX.**

**Provenza**

Val-de-Cuech, Salon-de Provence, tel. +33 (0)490 562 455; relaischa-teaux.com; HD: 190€. 🏠🏠🏠

**CHATEAU DE BRANGOLY.**

**Cerdanya Francesa**

4 Rue de Brangoly, Enveig, tel. +33 (0) 468 049 255; for-kandpillow.com; HD: desde 90€. 🏠🏠🏠

**LA COGNÛNICHIE. Pyla-sur-Mer**

46 Avenue Louis Gaume, Pyla-sur-Mer, tel. +33 (0)556 227 211; lacognonichie-pyla.com; HD: desde 190€. 🏠🏠🏠

**MUSE. Ramatuelle, Costa Azul**

Rodeado de viñedos, a sólo 10 minutos de St Tropez, en este boutique hotel de 15 habitaciones gobiernan el estilo y el servicio. Creado por los



45 PARK LAINE, LONDRES

jóvenes empresarios Adrian Jossa y Célia Gumbau y financiado por la cadena hotelera del premiado Pangkor Laut Resort de Malasia, esta propiedad de 20 millones de euros, tan sofisticada como relajado es su ambiente, hará las delicias de las parejas y de los 'peces gordos' de la industria que prefieren relajarse en la piscina que broncearse en la playa con todos los demás. Selección de cremas solares, uniformes de Alexis Mabille para el personal, y iPods, un MacBook Air y un Bentley vintage a tu servicio... y habitaciones tan luminosas y generosas que incluyen una minibodega. >>>Route des Mares, tel. +33 (0)494 430 440 y (gratuito) +800 37 46 83 57; muse-hotels.com y designhotels.com; HD: desde 350€. 🏠🏠🏠🏠

**RADISSON BLU 1835 HOTEL & THALASSO. Costa Azul**

El nuevo punto de encuentro para ver y ser visto en Cannes es este hotel con un diseño y unas vistas únicas a la famosa La Croisette, y sobre la alajante playa para que o bien luzzas tu deli-